



A Study of Jung's “Compensation Theory” in the Poetry of Ahmad Shamloo and Amal Denqal

Nasrin Bigdeli¹| Fereydoun Tahmasbi²| Shabnam Hatampour³| Farzaneh Sorkhi⁴

1. PhD Student in Persian Language and Literature, Department of Persian language and literature, Shoushtar Branch, Islamic Azad University, Shoushtar, Iran. E-mail: yasgharib87@gmail.com
2. Corresponding Author, Assistant Professor, Department of Persian language and literature, Islamic Azad University, Shoushtar Branch, Iran. E-mail: drftahmasbi47@gmail.com
3. Assistant Professor, Department of Persian language and literature, Islamic Azad University, Shoushtar Branch, Iran. E-mail: shabnamhatampour@gmail.com
4. Assistant Professor, Department of Persian language and literature Islamic Azad University, Shoushtar Branch, Iran. E-mail: sorkhifarzane@gmail.com

Article Info

ABSTRACT

Article type:

Research Article

Article history:

Received: 26 December 2020

Received in revised form:

18 October 2021

Accepted: 23 October 2021

Keywords:

Jung's “Compensation Theory”, survival of energy, mythological characters, Ahmad Shamloo, Amal Denqol.

Compensation theory, first proposed by Jung to create a counterbalance and mental-balance to eliminate feelings of psychological inferiority, is one of the existing self-defense mechanisms. As posed by this psychological theory, every individual may have backward or forgotten complexes in their subconscious mindset and undergo a certain change and attitude in the evolutionary process of their lives. In other words, the greater the force due to psychological complexes in human, the more his external activities and behaviors and psychological reactions would be. Accordingly, based on the "theory of compensation" and the study of literary work in this respect, a scientific-analytical connection can be established between the psychological complexes and social inferiority of contemporary poets with the function of psychological energy of mythical characters. This study, therefore, is an attempt to show the intensity of psychological performance of literary creators such as Ahmad Shamloo and Emel Denqal in a descriptive-analytical way. Precisely, this is to show their efforts to compensate for many psychological pressures and social complexes based on self-sacrifice and patriotism. As the results of this study revealed, these two poets have utilized the technique of Arabic mask or contentment and the powerful psychological energy of ancient myths so as to compensate and eliminate their psychological complexes in the turbulent society around them and, followed by that, began to create new and dynamic struggling myths. Finally, they have created new myths with dynamism and manifestations of militant and patriotic behavior, and their biological developmental process has promoted human progress and perfection.

Cite this article: Bigdeli, N., Tahmasbi, F., Hatampour, Sh., Sorkhi, F. (2023). A Study of Jung's “Compensation Theory” in the Poetry of Ahmad Shamloo and Amal Denqal. *Research in Comparative Literature*, 13 (1), 63-83.



© The Author(s).

Publisher: Razi University

DOI: [10.22126/JCCL.2021.6033.2216](https://doi.org/10.22126/JCCL.2021.6033.2216)



دراسة تحليلية علي أساس «نظريّة جبران» ليونغ في شعر أَحمد شاملو وأَمل دنقل

نسرين بيگدلی^١ | فریدون طهماسبی^٢ | شبیم حاتمپور^٣ | فرزانه سرخی^٤

- طلبة دكتوراه في قسم اللغة الفارسية وآدابها، فرع شوشتر، جامعة شوشتر الإسلامية آزاد، شوشتر، إيران. العنوان الإلكتروني: yasgharib87@gmail.com
- الكاتب المسؤول، استاذ المساعد في قسم اللغة الفارسية وآدابها، فرع شوشتر، جامعة شوشتر الإسلامية آزاد، شوشتر، إيران. العنوان الإلكتروني: drftahmasbi47@gmail.com
- استاذ المساعد في قسم اللغة الفارسية وآدابها، فرع شوشتر، جامعة شوشتر الإسلامية آزاد، شوشتر، إيران. العنوان الإلكتروني: shabnamhatampour@gmail.com
- استاذ المساعد في قسم اللغة الفارسية وآدابها، فرع شوشتر، جامعة شوشتر الإسلامية آزاد، شوشتر، إيران. العنوان الإلكتروني: sorkhifarzane@gmail.com

معلومات المقال

الملخص

نوع المقال: مقالة محكمة

الوصول: ١٤٤٢/٥/١١

التبيح والمراجعة: ١٤٤٣/٣/١١

القبول: ١٤٤٣/٣/١٦

الكلمات الدلالية:

«نظريّة جبران»، ليونغ،

الطاقة النفسيّة،

شخصيات أسطورية،

أَحمد شاملو،

أمل دنقل.

تُعد «نظريّة جبران» كمحاولة دفاع طرحت لأول مرة من قبل ليونغ للتكون موازنة للمبادلة والتوافق العقلي، للاستقرار النفسي لإزالة الشعور بالإذراء. بناء على غرار هذه النظريّة النفسيّة؛ يمكن لكل شخص أن يحمل في لشعوره عقدة خلفية أو منسية، حيث تطارد في مدى الحياة، وتؤثّر على أفكاره ونظرته بالكامل. كلما كررت العقد النفسيّة كلما تزداد ردود الفعل وتزيد من الحالات النفسيّة. وهكذا يمكن على أساس «نظريّة جبران» دراسة الأعمال الأدبية أن توّفق بصورة علمية – تحليلية بين العقد النفسيّة والإذراء الاجتماعي لدى الشعراء المعاصرين وتكون مقارنة مع الشخصيات الأسطورية. تحدّف هذه الدراسة إلى تبيين الحالات النفسيّة ودورها لدى الشاعرين أَحمد شاملو وأَمل دنقل على أساس المنهج الوصفي – التحليلي. يحاول الشاعران أن يبيّنا للتعميق عن العقد الإجتماعية، عادةً ثيمات، مثل التضاحية والوطنيّة. توصلت الدراسة إلى بعض النتائج بأنّ الشاعرين الحديثين قد استعملوا تقنية القناع والأسطورة كطلاقة نفسية، لإزالة العقد النفسيّة المنشورة في المجتمعات المتلاطمة، مع خلق أسطريّ حديثة مناضلة ووطنية للوصول إلى الحياة المشوّدة والتكميل الإنساني.

الإحالات: بيگدلی، نسرين؛ طهماسبی، فریدون؛ حاتمپور، شبیم؛ سرخی، فرزانه (٤٤، ١). دراسة تحليلية علي أساس «نظريّة جبران» ليونغ في شعر أَحمد شاملو وأَمل دنقل. *جورنال في الأدب المقارن*، ١٣ (١)، ٦٣-٨٣.



© الكتاب

النشر: جامعة رازى

DOI: [10.22126/JCCL.2021.6033.2216](https://doi.org/10.22126/JCCL.2021.6033.2216)



بررسی «تئوری جبران» یونگ در شعر احمد شاملو و امل دنقل

نسرین بیگدلی^۱ | فریدون طهماسبی^۲ | شبیم حاتم پور^۳ | فرزانه سرخی^۴

۱. دانشجوی دکتری زبان و ادبیات فارسی، واحد شوشت، دانشگاه آزاد اسلامی، شوشت، ایران. رایانامه: yasgharib87@gmail.com
۲. نویسنده مسئول، استادیار گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد شوشت، دانشگاه آزاد اسلامی، شوشت، ایران. رایانامه: drftahmasbi47@gmail.com
۳. استادیار گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد شوشت، دانشگاه آزاد اسلامی، شوشت، ایران. رایانامه: shabnamhatampour@gmail.com
۴. استادیار گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد شوشت، دانشگاه آزاد اسلامی، شوشت، ایران. رایانامه: sorkhifarzane@gmail.com

اطلاعات مقاله

چکیده

«تئوری جبران» یکی از سازوکارهای دفاعی از خود است که برای نخستین بار توسط یونگ به منظور متوازن‌سازی تقابلی و تعادل روانی برای ازبین بردن احساس حقارت روانی مطرح شد. براساس این نظریه روان‌شناسختی، هر کسی ممکن است در ناخودآگاه خود، عقده‌هایی واپس‌زده و یا فراموش شده داشته باشد که در روند تکاملی زندگی خود، او را دچار تحول و نگرشی خاص می‌کند. به عبارتی، هر قدر نیروی ناشی از عقده‌های روانی در انسان پیشتر باشد، به همان اندازه فعالیت‌ها و رفتارهای بیرونی و واکنش‌های روانی او پیشتر می‌شود. بنابراین، براساس «تئوری جبران» و بررسی آثار ادبی می‌توان ارتباطی علمی- تحلیلی میان عقده‌های روانی و حقارت‌های اجتماعی شاعران معاصر با کارکرد انرژی روانی شخصیت‌های اسطوره‌ای برقرار نمود. پژوهش حاضر با هدف نشان دادن میزان شدت عملکرد روانی پدیدآورندگان ادبی همچون احمد شاملو و امل دنقل با روشی توصیفی - تحلیلی، درنظر دارد تلاش آنان را در پی جبران بسیاری از فشارهای روانی و عقده‌های اجتماعی با بن‌مایه‌های ایثار، از خود گذشگی و وطن پرستی نشان دهد. نتیجه این پژوهش آن است که این دو شاعر نوپرداز با بهره‌گیری از تکنیک نقاب یا قناع عربی و دریافت انرژی قدرتمند روانی اسطوره‌های کهن، برای جبران و ازبین بردن عقده‌های روانی خود در جامعه پرتلایم پیرامونشان، دست به خلق اسطوره‌هایی نو و پویا با نمودهای رفتاری مبارزه‌جویانه و وطن پرستانه می‌زنند و روند تکوینی بیولوژیکی خود را برای رسیدن به ترقی و کمال انسانی پیش می‌برند.

نوع مقاله: مقاله پژوهشی

تاریخ دریافت: ۱۳۹۹/۱۰/۶

تاریخ بازنگری: ۱۴۰۰/۷/۲۶

تاریخ پذیرش: ۱۴۰۰/۸/۱

واژه‌های کلیدی:

«تئوری جبران» یونگ

انرژی روانی،

شخصیت‌های اسطوره‌ای،

احمد شاملو،

امل دنقل.

استناد: بیگدلی، نسرین؛ طهماسبی، فریدون؛ حاتم پور، شبیم؛ سرخی، فرزانه (۱۴۰۲). بررسی «تئوری جبران» یونگ در شعر احمد شاملو و امل دنقل. کارشناسی ادبیات تطبیقی، ۱۳ (۱)، ۶۳-۸۳.

ناشر: دانشگاه رازی

DOI: [10.22126/JCCL.2021.6033.2216](https://doi.org/10.22126/JCCL.2021.6033.2216)



© نویسنده‌گان.

۱. پیشگفتار

۱-۱. تعریف موضوع

انرژی روان در ساختار شخصیت موضوعی است که پس از مطالعات بسیار یونگ، در حوزه روان‌شناسی تحلیلی مورد بررسی قرار می‌گیرد و می‌توان بسیاری از آثار ادبی را که از به کارگیری کهن‌الگوهای اسطوره‌ای بی‌نصیب نمانده‌اند، برپایه اصولی خاص در این زمینه به بوته نقد روان‌شناسانه کشاند.

یونگ، اهمیت خاصی برای روان قائل است و معتقد است که در شخصیت گرایش‌های روانی مختلفی وجود دارد که با یکدیگر در کشمکش و تعارض هستند و در تشکیل و تحول شخصیت و رفتار آدمی بسیار مؤثرند و باعث می‌شوند که انسان دربرابر این تقابل‌ها و فشارهای روانی، به تدریج راه کمال و ترقی را پیماید. بر این اساس تعریف لییدو را گسترش می‌دهد و آن را به صورت نیروی پویشی کلی تراز غریزه جنسی موردنظر فروید، توصیف می‌کند. وی بر توضیح بیشتر کار کرد انرژی روان و شکوفایی و تکامل آن سه مفهوم کلی را از فیزیک برداشت می‌کند و سه اصل بنیادی اضداد، همارزی و انتروپی (افت) را در قالب نظریه‌های روان‌شنختی مطرح می‌نماید. او با توجه به این سه مفهوم معتقد است که انرژی روان، انرژی بیولوژیکی است که برانگیزاننده کل رفتار و تولید‌کننده کل انرژی روان است. بدین ترتیب با تأکید بر اینکه روان نیز مانند جسم (از بدو تولد) در حال تکوین و تکامل است، به سوی نظریه دیگری با عنوان «تئوری جبران» کشانده می‌شود. یونگ در این نظریه روان‌شناسانه، ناخودآگاه شخصی و عقده‌های آن را مطرح می‌کند و معتقد است که این عقده‌ها شخصی هستند و از فردی به فرد دیگر متفاوت‌اند.

پژوهش حاضر درنظر دارد با بررسی دقیق و علمی - تحلیلی، «تئوری جبران» را در آثار پدیدآورندگان ادبی همچون شاملو و امل دنقل مورد بررسی روان‌شناسانه قرار دهد و رابطه میزان انرژی روان را با کشمکش‌های روانی و عقده‌های اجتماعی آنان که باعث سروdon سروده‌هایی با ماهیت مفهومی - اسطوره‌ای شده است، مورد تطبیق قرار دهد. به یانی دیگر؛ این پژوهش درصد است که نشان دهد چه فشارهای روانی و کشمکش‌های درونی در اجتماع باعث شده است که این دو شاعر نوپرداز معاصر به ماهیت مفهومی، نمودهای رفتاری و کنش‌های روانی کهن‌الگوها و شخصیت‌های اسطوره‌ای (مثبت یا منفی) روی آورند و هدف‌های آرمانی سیاسی و اجتماعی خود را به سوی کمال و ترقی پیش برنند.

۱-۲. صورت، اهمیت و هدف

ادبیات معاصر تمامی ملت‌ها سرشار از نمونه‌های مشترکی است که در حوزه معناشناسی و باستان‌گرایی با رویکردی اجتماعی و سیاسی بسیار مورد توجه قرار می‌گیرد. این پژوهش، افزون بر نشان دادن علاقه‌مندی

شاعران معاصر به بهره‌مندی از اسطوره‌های کهن، در صدد شناخت هدف آرمانی کشمکش روانی و تعارض‌های رفتاری موجود در شخصیت‌های اسطوره‌ای و همچنین میزان تأثیرپذیری روانی پدیدآورند گان آثار ادبی معاصر از انرژی روانی و بیولوژیک اسطوره‌ها، در برطرف نمودن عقده‌های درونی و حقارت‌های اجتماعی و وطن‌پرستانه آنان در جهان پیرامونشان است.

۱-۳. پرسش‌های پژوهش

- چه عواملی باعث می‌شوند که شاعران معاصر برای جبران عقده‌های روانی و حقارت‌های اجتماعی خود، از شخصیت‌های اسطوره‌ای قدرتمند و قهرمان صفت در آثارشان، بهره‌مند شوند؟
- پدیدآورند گان آثار ادبی، چگونه می‌توانند براساس «تئوری جبران» یونگ، در کاهش فشارهای روانی و کشمکش‌های درونی خود در برخورد با ناملایمات اجتماعی و سیاسی روزگار جامعه خویش موفق باشند؟

۱-۴. پیشینهٔ پژوهش

با توجه به موضوع پژوهش؛ یعنی بررسی تطبیقی آثار احمد شاملو و امل دنقل براساس «تئوری جبران» یونگ و مقایسه علمی - روان‌شناختی با اصول مهم انرژی روان و برخی نظریه‌های فیزیکی، می‌توان گفت که تاکنون پژوهشی مستقل در این زمینه صورت نگرفته و این اثر می‌تواند نخستین گام در راه شناخت انرژی روان اسطوره‌ها و شدت عملکرد پدیدآورند گان آثار ادبی در پی جبران عقده‌های روانی و حقارت‌های ناشی از ناملایمات سیاسی و اجتماعی معاصر با بن‌مایه‌های ایشار، از خود گذشتگی و وطن‌پرستی باشد که برای رسیدن به این هدف، منابع و نوشته‌هایی ارزشمند در حوزه‌های مختلف فیزیک، روان‌شناسی و آثار ادبی، مورد مطالعه و بهره‌برداری قرار گرفت که به عنوان پیشینهٔ این پژوهش می‌توان به برخی از آن‌ها اشاره نمود:

شوالتر و الن (۱۳۹۸) نظریه‌های شخصیت و درون‌گرایی و برون‌گرایی در روان‌شناسی را می‌نماید. سیاسی (۱۳۹۷) نیز نظریه‌های شخصیت یا مکاتب روان‌شناسی ساختار انرژی روانی را مورد تحلیل روان‌شناسی قرار می‌دهد. شاملو (۱۳۹۷) مکتب‌ها و نظریه‌های تحلیلی در روان‌شناسی شخصیت را مطرح می‌کند و تأثیر آن را بر فرد و جامعه بیان می‌دارد. یونگ (۱۳۹۵) به تحلیل ضمیر ناخودآگاه می‌پردازد و آن را متشکّل از دو لایهٔ فردی و جمعی می‌داند.

هالیدی، رزنيک و همکارانش (۲۰۱۴) نیز به بررسی بقای انرژی و اصل نسبیت‌های انيشتین در فیزیک می‌پردازند. فتحی دهکردی و قوامی (۱۳۹۰)، به تحلیل نمادها و اسطوره‌های دینی در دیوان امل دنقل می‌پردازد و آن‌ها را مورد نقد قرار می‌دهند. سليمی و چقازردی (۱۳۸۸) اسطوره‌ها و نمادهای مفهومی با

مؤلفه‌های پایداری را مطرح می‌کند و اعتقاد دارد که بسیاری از نمادهای مفهومی با توجه به سابقه کهن‌الگویی آنان، نمادی از پایداری و مقاومت هستند.

باقی نژاد (۱۳۸۷) به مسئله انسان‌گرایی و جهان‌شمولی اندیشه و شعر شاملو اشاره می‌کند. همچنین مجموعه‌های شعری احمد شاملو از قبیل گرینه اشعار، ترانه‌های کوچک غربت، دشنه در دیس، ابراهیم در آتش و باغ آینه و دیوان شعر امل دنقل با عنوان *الأعمال الشعرية الكاملة* نیز به بررسی بیشتر و نشان‌دادن ماهیت مفهومی اسطوره‌ها، کمک شیانی به پژوهش حاضر می‌نمایند که در منابع از آن‌ها یاد می‌شود.

۱-۵. روش پژوهش و چارچوب نظری

این پژوهش با نگاهی علمی و روان‌شناسی، با روشنی توصیفی- تحلیلی و مطالعات کتابخانه‌ای، براساس «تئوری جبران» و اصل‌های مهم و بنیادی انرژی روان از دیدگاه یونگ، به بررسی و تحلیل آثار دو شاعر نوپرداز ایرانی و مصری؛ احمد شاملو و امل دنقل، می‌پردازد.

۲. پردازش تحلیلی موضوع

مطالعه در ساختار انرژی روان یا نیروی بیولوژیک شخصیت، موضوعی است که در روان‌شناسی تحلیلی مطرح می‌شود. کارل گوستاو یونگ^۱ (۱۸۷۵-۱۹۶۱)، روان‌شناس و متفکر مشهور سوئیسی و پدر علم روان‌کاوی (پایه‌گذار دانش نوین روان‌کاوی) و از اسطوره‌پژوهانی است که در قرن ییستم با پیدا کردن شباهت‌های بسیاری میان ماهیت مفهومی، انرژی روان و ناخودآگاه ذهن، توانست جان تازه‌ای به اسطوره‌ها و کهن‌الگوهای باستانی بیخشد و باعث رشد و غنای بیشتر روان‌شناسی تحلیلی شود.

۲-۱. کارکرد انرژی روان در ساختار شخصیت از دیدگاه یونگ

یونگ، مفهوم ناخودآگاه جمعی یا روان عینی نگر^۲ را به عنوان «یکی از مفاهیم بحث برانگیز نظریه شخصیت مطرح می‌کند که از نظر وی، قوی‌ترین و بانفوذترین سیستم روانی آدمی است». (شاملو، ۱۳۹۷: ۴۷) که فصل مشترکی در روان بشر است و از بدرو تولد با اوست. وی معتقد است که در شخصیت نگرش‌ها و گرایش‌های مختلفی وجود دارد که با یکدیگر در کشمکش و تعارض هستند و در تشکیل و تحول شخصیت و رفتار آدمی بسیار مؤثرند. او بر این باور است که انسان دربرابر این تقابل‌ها و تضادها به تدریج، در طول زمان و در روند زندگی، راه کمال و ترقی را می‌پیماید. بر همین اساس، یونگ تعریف فروید را از لییدو^۳ (زیست‌مایه)^(۱) گسترش می‌دهد و آن را به عنوان غریزه عمومی زندگی یا انرژی روانی که غریزه

1. Carl Gustavung
2. Collective Unconsciousness
3. Libido

جنسي نيز بخشی از آن است، به صورت نيري پويشى كلى تر توصيف مى كند و آن را به دو صورت به کار مى برد: يكى انرژى پراكنده و كلى و ديگرى انرژى محدودترى كه به کار شخصيت ساخت رسانى مى كند و آن را روان^۱ مى نامد (شولتز و الن، ۱۳۹۸: ۱۵۳).

۲-۱-۱. «تئوری جبران» از ديدگاه یونگ

يونگ با اهميّت دادن به تکامل روان و رشد و شکوفايي شخصيت، معتقد است که انسان در طول زندگى، تحت تأثير شرایط محیطى و افرادي که با آن ها روپرتو مى شود، قرار مى گيرد. به باور وي، در روان آدمى، حتى در بدء تولد، طرحى از پيش تعیین شده وجود دارد که در عميق ترين لایه های ناخودآگاه جمعى ذهن انسان قرار گرفته و پنهان است. (يونگ^۲، ۱۳۹۵: ۴۰-۴۲) به نظر وي، روند تکوين فiziکي انسان يا روند فردیّت یافتن، يك روند اساسی بیولوژیکي است که نه تنها در انسان، بلکه در تمامي موجودات زنده و غيرزنده نيز وجود دارد و انسان برای رسیدن به کمال و ترقی و همچنین انسانی كامل و متعادل، از همان ابتدای شروع تکوين (از بدء تولد)، نياز به طی نمودن اين روند طولاني بیولوژیکي دارد. یونگ اين مرحله از رشد را «تعالى» مى نامد؛ يعني گرایش فطري به سمت وحدت و یکپارچگى در شخصيت و يكى شدن تمام جنبه های متضاد درون روان که عوامل محیطى مى توانند از فرایند تعالی جلوگیرى كرده و مانع از دستیابي کامل به خود^۳ شوند. (شولتز و الن، ۱۳۹۸: ۱۶۹-۱۶۸) یونگ همواره تأكيد دارد که روان نيز مانند جسم در حال تکوين و در جست و جوي تحول و تکامل است که حتی بدون توجه به محیط، مى تواند با قطب های مخالف، تعادل خود را حفظ کند. اين تبادل نيري ميان جسم و روان و سистем های مختلف آن هاست که تحرک و پويایي شخصيت را مى رساند. بنابراین؛ یونگ اصل تکامل بیولوژیکي در روان را برابر پایه اصل همسانی يا اصل حفظ نيري و اصل تعادل (اصول دو گانه ترموديناميک) استوار مى داند و آن را اصل تعادل روانی يا حياتی^۴ مى نامد (سياسي، ۱۳۹۷: ۶۹) که اهمیت وجود تعادل هموستاتیک در روان، او را به سمت نظریه ديگرى مى کشاند که «تئوری جبران» ناميده مى شود. در اين تئوري، که نخستین بار توسط خود یونگ مطرح شد، به نيروهای متضاد، متعادل و پويای در روان اشاره مى شود.

جبران^۵ در اصطلاح روان شناسى «يكي از سازو کارهای دفاع از خود است که مشخصه آن رفتاري است که به منظور متوازن سازی تقابلی، کمبودی واقعی یا خیالی طرح ریزی مى شود ... طبق نظر آدلر؛ جبران،

1. Psyche

2. Self

3. Homeostasis

4. Compensation

5. Adler

کوششی است که فرد برای ازین‌بردن احساس حقارت خود به وسیله نشان‌دادن برتری، به عمل می‌آورد.» (ساعتچی، ۱۳۹۳: ۸۱) درواقع، جبران عبارت از راه کارهایی است که از طریق آن آگاهانه یا ناآگاهانه، ضعف‌ها، نالمیدی‌ها، تمایلات یا احساسات نابسنده‌گی و بی‌کفایتی در یک حوزه از زندگی با موفقیت و سربلندی در حوزه دیگری از زندگی پوشش داده می‌شود. درواقع، تمام محتویات ضمیر خودآگاه با محتویات ناخودآگاه جبران می‌شوند. هدف جبران، برقرار ساختن تعادل میان عناصر مختلف و جلوگیری از پریشانی روان و آشفتنگی شخصیت است (سیاسی، ۱۳۹۷: ۷۵-۷۶). سازوکار جبران می‌تواند مثبت یا منفی باشد. جبران مثبت، به انسان در رویارویی و غلبه با مشکلات یاری می‌رساند، اما جبران منفی از کمک کردن ناتوان است.

۲-۱-۲. ارتباط «تئوری جبران» با کار کرد انرژی روان و نظریه‌های فیزیکی

کارل گوستاو یونگ با ارائه طرح «تئوری جبران»، ناخودآگاه شخص و عقده‌های آن را مطرح می‌کند و معتقد است که بخش بزرگی از تکامل شخصیتی در سطح ناخودآگاه اتفاق می‌افتد. به باور او، ناخودآگاه از همه کیفیات و خصوصیاتی تشکیل یافته است که زمانی خودآگاه بوده‌اند، ولی به‌دلایلی، واپس‌زده و یا فراموش و مورد غفلت واقع شده‌اند. محتویات ناخودآگاه شخص ممکن است به خودآگاه بیایند؛ از این رو میان دو منطقه شخصیت، تبادل فراوانی صورت می‌گیرد. به عقیده یونگ هر کسی ممکن است در ناخودآگاه خود، عقده‌هایی^(۲) از احساس‌ها، عاطفه‌ها، خاطره‌ها، هیجانات، امیال و غیره داشته باشد که پیرامون موضوع مشترکی، سازمان یافته‌اند. (شولتز و الن، ۱۳۹۸: ۱۵۹)

درواقع، عقده‌های روانی باعث می‌شوند که انسان توجه ییشتی بر روند تکاملی روان خود داشته باشد که او را دچار تحول و نگرش خاصی کند و فعالیت‌های او را رهبری نماید. هرقدر نیروی ناشی از این عقده‌های روانی و درونی در انسان ییشتی باشد، به همان اندازه فعالیت‌ها و رفتارهای بیرونی او نمود ییشتی خواهد داشت (سیاسی، ۱۳۹۷: ۵۴). به تعبیری دیگر می‌توان گفت هرچقدر انرژی روانی ناشی از عقده‌ها، تولید انرژی ییشتی کند، به همان اندازه نمودهای رفتاری ییشتی صورت می‌گیرد و این یعنی جبران انرژی روانی تولید شده در روان که با بروز عقده‌های درونی این گونه انتقال می‌یابد. به اعتقاد یونگ این عقده‌ها اختصاصی هستند و از فردی به فرد دیگر متفاوت‌اند، برخلاف مفاهیم کهن که در همه افراد بشر تقریباً یکسان‌اند. (همان)

به باور یونگ، «عقده‌ها نه تنها از تجربیات کودکی و بزرگ‌سالی، بلکه از تجربیات نیاکانی ما سرچشمه می‌گیرند؛ یعنی همان میراث گونه که در ناھشیار جمعی قرار دارد.» (شولتز و الن، ۱۳۹۸: ۱۵۹-۱۶۰) از

این رو، رفخار فردی گرایانه مطرح می‌شود؛ چراکه عقده‌ها معمولاً در ناخودآگاه قرار دارند، ولی گاهی برای بروز و جبران، به خودآگاه می‌آیند و در این حالت انسان برای توجیه رفخار (مثبت یا منفی) خود به سیستم دفاعی دلیل تراشی^۱ روی می‌آورد. (سیاسی، ۱۳۹۷: ۵۴)

یونگ پس از مطالعات بسیار درخصوص پیش‌روی روان انسان به سوی تکامل در روند زندگی، برای توضیح بیشتر کار کرد انرژی روانی و کنش‌های رفتاری آدمی، مفاهیمی را از فیزیک برداشت می‌کند و سه اصل بنیادی اضداد^۲ (تضاد یا دوقطبی)، همارزی^۳ و انتروپی^۴ (افت) را در هیئت نظریه‌های روان‌شناسی مطرح می‌نماید. به باور اوی، اصل اضداد (تضاد یا دوقطبی) که در علم فیزیک مطرح است، در مورد انرژی روانی نیز صدق می‌کند و برانگیز اندۀ اصلی کل رفخار و تولید کننده کل انرژی روان و جریان رو به جلوی لبیدو است (شولتز و الن، ۱۳۹۸: ۱۵۳).

یونگ اصل تضاد را با اصل بقای انرژی (پایستگی انرژی) آلبرت انیشتین (۱۹۵۵-۱۸۷۹) فیزیکدان آمریکایی و قانون اوّل ترمودینامیک در فیزیک مقایسه می‌کند که هرچه تضادها و تقابل‌ها بین دو چیز ضد آشکارتر و شدیدتر باشد، تولید انرژی بیشتری در برخواهد داشت. (هالیدی، رزنیک و همکاران، ۲۰۱۴: ۲۳۸) بنابراین یونگ نیز برای برقراری تعادل و توازن، شدت کار کرد انرژی روان را در ساختار شخصیت و گرایش‌های متضاد آن نشان می‌دهد.

یونگ در اصل «هم ارزی» نیز همانند اصل اضداد، از قانون بقای انرژی در فیزیک در مورد انرژی روانی بهره می‌گیرد. براساس اصل بقای انرژی، انرژی تولید شده در جرم نه از بین می‌رود و نه به وجود می‌آید، بلکه از شکلی به شکل دیگر تبدیل می‌شود یا از جایی به جای دیگر می‌رود، اما کل انرژی همیشه یکسان است. (همان) یونگ نیز با برداشت از این اصل، معتقد است که انرژی ایجاد شده در روان از بین نمی‌رود. در واقع اگر ارزش روانی در فعالیت خاصی ضعیف یا ناپدید شود، آن انرژی به جای دیگر روان منتقل می‌شود. یعنی انرژی روان در شخصیت هرگز از بین نمی‌رود، بلکه از قسمتی به قسمت دیگر می‌رود. بدین ترتیب زمینه یا فعالیت تازه‌ای که انرژی به آن جابه‌جا می‌شود، باید ارزش روانی برابر با خود موضوع داشته باشد، در غیر این صورت، انرژی اضافی به ناخودآگاه منتقل و دائمًا درون شخصیت پخش می‌شود. (شولتز و الن، ۱۳۹۸: ۱۵۴)

1. Rationalization
2. Opposites
3. Equivalence
4. Entropy

یونگ براساس اصل اینتروپی (افت) در قانون دوم ترمودینامیک فیزیک نیز، به مساوی شدن اختلاف انرژی روانی و تبادل انرژی، اشاره می‌کند. درواقع، در شخصیت، نوعی گرایش به تعادل و آرامش وجود دارد و اگر دو میل یا عقیده و یا رفتار، ازنظر شدت یا ارزش روانی، تفاوت زیادی داشته باشند، انرژی روان از بخش قوی‌تر به بخش ضعیف‌تر انتقال می‌یابد و در حالت ایدئال، شخصیت، انرژی روانی را به طور مساوی، بین ابعاد مختلف آن پخش می‌کند، درحالی که این انرژی همیشه ثابت است، فقط از قسمتی به قسمتی دیگر منتقل می‌شود (همان).

یونگ با برداشت علمی از این نظریه‌های فیزیکی و ارائه «تئوری جبران»، رابطه‌ای تحلیلی میان انرژی روانی و فعالیت‌های رفتاری بروندگرا در شخصیت برقرار می‌نماید. وی معتقد است که ساختار شخصیت همانند سیستم بسته‌ای است که انرژی درونی و روانی آن براساس فعالیت‌های بدنی و کنش‌های رفتاری تأمین می‌شود. درواقع، عقده‌های درونی شخصیت از طریق انرژی روانی از شکلی به شکل خاص در توانایی‌های بالقوه یا بالفعل مانند تمایلات، خواسته‌ها، گرایش‌های فکری، عاطفی و غیره بروز می‌یابد و باعث رشد و شکوفایی و تکامل شخصیت می‌شود.

یونگ با اشاره به این اصل‌های مهم معتقد است که آدمی درباره گرایش‌های مختلف متضاد در شخصیت مانند خودآگاهی و ناخودآگاهی، نیازهای بدنی، نیازهای روانی، خودآگاهی فردی و خودآگاهی جمعی، آنیما و آنیموس، سایه و نقاب، بروندگایی و درون‌گایی و غیره، دچار کشمکش درونی و فشار روانی می‌شود که این فشار و کشمکش برای او مفید و ضروری است؛ زیرا او را وادار می‌کند تا با اراده و اختیار خود برای ازین بردن آن فشارهای روانی به فعالیت پردازد؛ درنتیجه، رو به جلو و به سوی ترقی پیش می‌رود و این همان اصل مهمی است که باعث رشد و شکوفایی شخصیت و تکامل آدمی می‌شود (مورنو، ۱۳۹۴: ۱۴۳-۱۴۶).

می‌توان به این نتیجه رسید که کهن‌الگوها^۱ که در محتويات ناخودآگاه جمعی قرار دارند نیز مانند انرژی فیزیکی و طبیعی دارای پایستگی انرژی روانی هستند؛ یعنی مقدار و شدت انرژی که در یک اسطوره وجود دارد، نه ازین می‌رود و نه به وجود می‌آید، بلکه دارای ساختار بنیادی ثابتی است و از شکلی قوی‌تر به شکلی ضعیف‌تر منتقل می‌شود و جاودانگی اسطوره‌ها را به ارungan می‌آورد. درواقع، «کهن‌الگوها با تکرارشدن در زندگی نسل‌های پی درپی بر روان ما نقش بسته‌اند و در رؤیاها و خیال‌پردازی‌های ما آشکار می‌شوند». (شولتز و الن، ۱۳۹۸: ۱۶۱) به تعبیری، یونگ رؤیای جمعی را همان اسطوره می‌داند که در طول

تاریخ در میان اقوام و ملل به زبان تمثیل و نماد بیان می‌شوند و عمیق‌ترین لایه‌های ناخودآگاه جمعی را آشکار می‌کنند. (یونگ، ۱۳۹۵: ۴۰)

یونگ در مکتب روان‌شناسی تحلیلی خود، برای نظریه‌های شخصیت و گرایش‌های متضاد روانی، دو نگرش برون‌گرایی^۱^(۲) و درون‌گرایی^۲^(۳) قائل است و برای آن‌ها هشت تیپ روان‌شناختی با چهار کارکرد متفاوت معرفی می‌کند که هر کدام دارای خصوصیات رفتاری و فعالیت‌های روانی خاص خود است (شولتز و الن، ۱۳۹۸: ۱۵۵).

۲-۲. کاربرد «تئوری جبران» یونگ در آثار احمد شاملو و امل دنفل

برای روشن‌تر شدن «تئوری جبران» و سه اصل مهم و بنیادی روان، به بررسی روان‌شناختی آثار ادبی پدیدآورندگانی همچون احمد شاملو و امل دنفل (مصری) پرداخته و براساس بسالم بهره‌گیری از شخصیت‌های اسطوره‌ای در آثار این دو شاعر نوپرداز معاصر، شدت عملکرد انرژی روان و میزان عقده‌های روانی آنان را در به کار گیری شخصیت‌های اسطوره‌ای قدرتمند (ثبت یا منفی) با کهن‌الگوی نقاب (پرسونا)^(۴) و با توجه به با تنش‌ها و کشمکش‌های دنیای پیرامون و حقارت‌های سیاسی و اجتماعی و وطن‌پرستانه آنان، مورد کاوش قرار می‌دهیم.

احمد شاملو (۲۱ آذر ۱۳۰۴ - ۲ مرداد ۱۳۷۹)، متألّص به الف. بامداد، از شاعران نوآور و نوآندیش و پیشوّر در عرصهٔ شعر معاصر فارسی است و بسیاری از سروده‌های اجتماعی او ریشه در سنت‌های کهن دارد که برخاسته از ناخودآگاه جمعی ذهن شاعر است. وی با انعکاس فرهنگ کهن ایرانی و غیر ایرانی در آثار خود تا حدود زیادی وجه درونی و بینش وسیع خود را دربارهٔ هستی، انسان و زندگی آرمانی نشان می‌دهد و جهان‌شمول می‌شود. درواقع او «بین اسطوره و تجربه و من فردی خود، نوعی تشییه ایجاد می‌کند و با ابزار اسطوره به بیان تجربهٔ معاصر خود می‌پردازد. همین ویژگی شعر شاملو است که از او شاعری جهانی و بی‌نظیر می‌سازد.» (باتی نژاد، ۱۳۸۷: ۱۳۱)

محمد امل فهیم محارب ڈنفل معروف به امل دنفل (۱۹۴۰-۱۹۸۳) نیز از جمله شاعران مبارز و ملی گرای مصری است که با خلق تصاویری از عاطفة انسانی و بهره‌مندی از میراث گذشته و اسطوره‌های مصری، عربی و غیر عربی، از ظرفیت هنری زبان و درون‌ماهیه‌های مفهومی و رمزگرا به خوبی استفاده می‌کند. او را شاعر «تمرد» و «ملک الشعراًی اعتراض» (مساوی، ۱۹۹۴: ۲۴۴) می‌نامند؛ زیرا وی با بهره‌گیری شاعرانه از نمادهای

1. Extraversion
2. Intraversion
3. Persona

تاریخی، مذهبی و اسطوره‌ای، توانست جان تازه‌ای به شعر مقاومت و پایداری عربی بدهد و پیوندی میان واقعیت موجود در جهان امروزی عرب و اوضاع ناسامان سیاسی و اجتماعی آن با افکار و اندیشه‌های گذشتگان بزند.

شاملو و دُنُقل از شاعران متعدد، اجتماعی و انسان‌گرا هستند که به دلیل داشتن روحیه‌ای معارض، عصیانگر، سازش‌ناپذیر و وطن‌پرستانه نمی‌توانند خود را با اوضاع نابه‌سامان معاصر و مضلات و تنشی‌های جامعه خود سازگار کنند. آنان با کمک تکنیک نقاب یا قناع عربی به پیوندی نقایین میان خود و جامعه دست می‌یابند و با رویکردی عاطفی و نمادین و الهام از میراث بالارزش گذشتگان، طرح‌های زیادی از دردهای جامعه و عقده‌های روانی و اجتماعی خود و مردمان سرزمینشان را با الگوهای متفاوتی به تصویر می‌کشند و رابطه‌ای متقابل و متضاد با فضای سیاسی و اجتماعی و دنیای پیرامون معاصر برقرار می‌نمایند. این دو شاعر نوآندیش معاصر، تلاش می‌کنند با فراخوانی شخصیت‌های اسطوره‌ای قهرمان و نجات‌دهنده (مثبت و منفی) و بهره‌مندی از انرژی روانی آن‌ها، علاوه بر جبران عقده‌های روانی و اجتماعی خود، عدالت، عزّت و کرامت انسانی را تیز به ملت بیخشند.

بر جسته ترین اسطوره غیر وطنی در شعر شاملو و دنقل، اسطوره مسیح (ع) بین‌مایه ایثار، از خود گذشتگی و نجات‌بخشی و روحیه وطن‌پرستی و موضوعات مربوط به اوست. شاملو در پی حقارت‌های اجتماعی و تنشی‌های دهه‌های سی و چهل، به دنبال اسطوره‌های رهایی‌بخش و وطن‌پرست وطنی و غیروطنی مانند آرش کمان‌گیر، اسفندیار روین تن، کاوه آهنگر، رستم تهمتن، مسیح (ع)، مریم، هر کول، پرومته، آشیل و... است که بتوانند راه نجات و رهایی را در بستر جامعه پرآشوب آن روزگار فراهم آورند و او و هم نسانش را وادر به مبارزه در راه وطن نمایند. وی در حوزه معنگرایی، تصویر‌آفرینی و رمزگرایی، همواره زندگی، مرگ، به صلیب کشیدن و جنبه نجات‌بخشی مسیح (ع) را مدنظر دارد و با سامد بالایی این کهن‌الگوی ذهنی مشترک تمامی ادیان را برمی‌گزیند و انرژی روانی قدرتمند آن را در قالب قهرمانان رهایی‌بخش و میهن‌پرست خلق‌شده خود می‌ریزد و به تدریج عقده‌های روانی ناشی از فشارهای اجتماعی را جبران می‌نماید.

«... با آوازی یکدست، / یکدست ... / خطی سنگین و مرتعش / بر خاک می‌کشید / - تاج خاری بر سر شش بگذارید! / و آوازِ درازِ دنباله بار / در هذیان دردش / یکدست / رشته ای آتشین / می‌رشت / - شتاب کن ناصری، شتاب کن! / از رحمی که در جان خویش یافت / سبک شد / و چونان قویی / مغورو / در زلالی خویشن نگریست / - تازیانه‌اش بزینید! / رشته چرم‌باف / فرود آمد، / و ریسمانی بی انتهای سرخ / در طول

خویش / از گرهی بزرگ / بر گذشت.» (شاملو، ۱۳۹۰: ۱۷۵-۱۷۲)

یا: «از راههای پُر غبار، مسافران خسته فرامی‌رسند / - شست و شوی پاهای آبله گون شما را آب عطرآلوده فراهم کرده‌ایم / ای مردان خسته / به خانه‌های ما فرود آید! / - در بستری حقیر، امیدی به جهان آمده است / ای باکره گان اورشلیم! راه یست‌اللحظ کجاست؟! / و زائران خسته، سرود گویان از دروازه یست‌الحزم می‌گذرند و در / جل جنای چشم به راه، جوانه کاج، در انتظار آن که به هیئت / صلیبی درآید، در خاموشی شب آلوه خویش، به جانب / آسمان تهی قد می‌کشد... .» (همان، ۱۳۹۸ ب: ۵۵)

شاملو در این دو سروده؛ یعنی «مرگ ناصری» از مجموعه‌ تقنوس در باران (مجموعه اشعار) و «مرثیه» از مجموعه‌ باغ آینه، با زدن نقاب مسیح (ع) بر چهره، سرنوشت خود و همنسانان مبارزش را برای رسیدن به اهداف آرمان‌گرایانه و بیداری اسلامی نسلی که خود را به خواب عمیقی زده‌اند، با سرنوشت مسیح (ع)، به صلیب کشیدن، مرگ و زندگی دوباره او گره می‌زند. وی با نشان دادن میزان تأثیرپذیری از ماهیت مفهومی و انرژی روانی اسطوره، محور اجتماعی - انسانی اندیشه خود را گسترش می‌دهد و انسان‌های نمادین و مبارزی را به تصویر می‌کشد که از آشخور ناکامی‌ها و جورهای سیاسی و اجتماعی روزگار، جانی دوباره یافته‌اند.

شاعر ضمن همسویی با اسطوره رهایی بخش مسیح، یک روند اساسی بیولوژیکی را برای جبران عقده‌های روانی و اجتماعی و همچنین دست‌یابی به تکامل و تعادل روانی خود برمی‌گزیند. او با تبادل نیروی روانی قدرتمند این اسطوره، تلاش می‌کند انرژی روانی بیشتری برای جبران عقده‌ها و حقارت‌های اجتماعی خود تولید کند و عملکرد روانی خود را در مواجهه با ناملایمات روزگار به خوبی نشان دهد. درواقع، شاملو با فراخوانی شخصیت‌های قهرمان‌صفت اسطوره‌ای، توجه بیشتری بر روند تکاملی روان و شخصیت اجتماعی خود دارد که با مطالعه دقیق آثارش می‌توان به قانون اصل بقای انرژی و سیستم دفاعی جبران پی برد.

در مقایسه، امل دنقل نیز جامعه به خواب رفته عرب را عقده‌ای روانی و حقارتی اجتماعی می‌یند که مسیح وار به دنبال رهایی و نجات سرزمین خود از دست استعمار و استکبار است. وی با شدت عملکرد روانی، واقعه شام آخر مسیح (ع) را بیانی غیرمستقیم و رمز گرایانه در قصیده‌ای با عنوان «العشاء» از قصاید متصرقه، برای مردم سرزمینش بازگو می‌کند و آنان را به مبارزه دربرابر ظلم، بیداری اسلامی، آرمان خواهی و میهن‌پرستی دعوت می‌نماید:

«فَصَدَّقُوكُمْ فِي مَوْعِدِ الْعِشَاءِ / تَطَلَّعُوا لِي بُرْهَةً، / وَ لَمْ يَرْدَ وَاحِدٌ مِنْهُمْ تَحْيَةَ الْمَسَاءِ! / ... وَ عَادَتِ الْأَيْدِي تُرَاوِحُ الْمَلَائِقَ

الصَّغِيرَهُ / فِي طَبَقِ الْحَسَاءِ / ... نَظَرَتُ فِي الْوِعَاءِ / هَتَّثْتُ : « وَ يَحْكُمُ ... دَمِي / هَذَا دَمِي ... فَانْتَهِوا » / ... لَمْ يَأْبُوهَا ! / وَ ظَلَّتِ الْأَيْدِي تُرَاوِحُ الْمَلَاعِقَ الصَّغِيرَهُ / وَ ظَلَّتِ الشَّفَاهُ تَلْعَقُ الدَّمَاءِ ! » (دنقل، ۱۹۸۷: ۴۲۲-۴۲۳)

(ترجمه: شب‌هنگام به دیدار آن‌ها رفتم/ مدتی به من نگریستند/ کسی از آن‌ها سلام شامگاه را پاسخ نداد!/ ... و بار دیگر دست‌ها شروع به چرخاندن قاشق‌های کوچک/ در کاسه سوب نمودند/ ... به داخل ظرف‌های نگاه کردم/ فریاد زدم: « اوی بر شما... خون من/ این خون من است ... پس بهوش باشید! ... اهمیتی ندادند! / و دست‌ها همچنان قاشق‌های کوچک را می‌چرخانند/ و دهان‌ها نیز خون‌ها را می‌لیسیدند!)

دنقل با درنظر گرفتن «تئوری جبران» یونگ، انرژی روانی قوی اسطوره مسیح را در قالب انسان‌های بیدار، مبارز و وطن پرست سرمیش می‌ریزد و به آنان دربرابر ظلم و ستم و نجات وطن، جانی دوباره و انرژی تولیدشده قوی می‌دهد و از این طریق فشارهای روانی و کشمکش‌های درونی- اجتماعی خود را التیام می‌بخشد. وی می‌داند هرچقدر انرژی روانی ناشی از عقده‌ها و ناملایمات اجتماعی، بیشتر باشد، باید تلاش بیشتری نماید تا نمودهای رفتاری و کنش‌های روانی متفاوت برای ازین‌بردن آن‌ها از خود نشان دهد؛ بنابراین با آوردن شخصیت‌های اسطوره‌ای قدرتمند، فعالیت‌های روانی و اجتماعی خود را رهبری می‌کند و در پی جبران حقارت‌ها و ناملایمات در جامعه نابه‌سامان خود برمی‌آید.

از دیگر اسطوره‌های پرمفهوم غیر ایرانی و غیر عربی که شاملو و دنقل برای ارضای حس وطن پرستی خود از آن‌ها بهره‌مند می‌شوند، اسطوره یونانی سیزیف (سیسیفوس)^۱ است. شاملو در سرووده «دادخواست» از مجموعه باغ آینه، مفاهیم فلسفی و قهرمانانه سیزیفی را در راستای اندیشه اسطوره‌ای و عملکرد روانی خود با همان قدرت مفهومی و انرژی زایی اسطوره، وارد می‌کند و از آن نمادی انسانی با مفهوم قهرمانی مبارز و انقلابی خلق می‌نماید:

از همه‌سو، / از چار جانب / از آن‌سو که به ظاهر مه صبح گاه را ماند سبک خیز دمدمی و حتی از آن / سوی دیگر که هیچ نیست ... / از چار جانب / راه گریز بربسته است / درازای زمان را / با پاره زنجیر خویش / می‌سنجم / و ثقل آفتاب را / با گوی سیاه پای بند / ... من همه خدایان را لعنت کرده‌ام / همچنان که مرا / خدایان / و در زندانی که از آن امید گریز نیست / بداندیشانه / بی گناه بوده‌ام ! » (شاملو، ۱۳۹۸ ب: ۴۵)

شاملو با کنش روانی و نمود رفتاری سیزیفی، لایه‌های ژرف سرووده‌های سیاسی، اجتماعی و انقلابی خود را با خلق قهرمانان می‌پرست و آزادی خواه معنا می‌کند. او با درنظر گرفتن اصل تضاد، انرژی بیولوژیک و «تئوری جبران» یونگ، رابطه‌ای عمیق میان شدّت انرژی روانی اسطوره و عملکرد روانی خود و هم‌نوعان مبارز و آزادی خواه خویش به وجود می‌آورد که از راه این دریافت انرژی قوی، فشارهای درونی

و روانی خود را کاهش می‌دهد و به تعادل روانی می‌رساند.

امل دنقل نیز برای عمق بخشی بیشتر به لایه‌های معنadar اندیشه‌های سیاسی-اجتماعی و انقلابی خود از چهره ستّی و مبارز سیزیف، در سروده «کلمات سبار تکوس الاخیره» از دفتر شعری *البكاء* بین یلدی زرقاء الیمامه، آشنایی زدایی می‌کند. سیزیف در شعر دنقل «مظہری از رنج و عذاب بشری است و نمادی از عجز انسان دربرابر اراده‌ای است که بر او حاکم شده است. عذاب و رنجی که به باور امل دنقل هم‌اکنون نیز فرزندان بردگان جامعه، ناگزیر به حمل آن می‌باشدن». (سلیمانی و چقازردی، ۱۳۸۸: ۸۳)

«سیزیف لم تَعُدْ عَلَى أَكْتافِهِ الصَّخْرَةِ يَحْمِلُهَا الَّذِينَ يُولَدُونَ فِي مَخَاجِعِ الرَّقِيقِ / وَ الْبَحْرُ ... كَالصَّحَراءِ ... لا يَرُوِي العَطَشَ / لَأَنَّ مَنْ يَقُولُ «لا» لَا يَرْتَوِي إِلَّا مِنَ الدُّمُوعِ! / ... فَلَتَرْفَعُوا عِيُونَكُمْ لِلشَّائِرِ المُشَوِّقِ / فَسُوفَ تَتَهَوَّنُ مَثْلُهُ ... غَدًا.» (دقنل، ۱۹۸۷: ۱۱۱)

(ترجمه: سیزیف دیگر بر دوشش آن تخته‌سنگ نیست/ کسانی که در گهواره بردگان به دنیا می‌آیند، محکوم به حمل آن هستند/ دریا ... همچون صحراء ... تشنه است و عطش را بر طرف نمی‌کند/ چون کسی که «نه» می‌گوید، جز از اشک سیراب نمی‌شود/ ... پس چشمان خود را به آویز انقلابی حلق آویز برسان/ شما مانند او به پایان می‌رسید ... فردا).

دنقل با تأثیرپذیری از ماهیت مفهومی و انرژی زایی سیزیف، نه تنها شدت عملکرد روانی خود را برای جبران عقده‌های روانی و حقارت‌های اجتماعی در جامعه پر تنش معاصر نشان می‌دهد، بلکه انرژی روانی قدرتمند اسطوره را می‌گیرد و انسان‌های قهرمان، مبارز و انقلابی را به تصویر می‌کشد که برای رسیدن به اهداف آرمان‌گرایانه و میهن‌پرستانه خود در جامعه اسلامی، سخت می‌کوشند و مبارزه می‌نمایند و چه بسا جان خود را نیز بر سر پیمان می‌نهند. گویا شاعر با یادآوری سیزیف و نمودهای قهرمانانه رفتاری او، به دنبال فروکش کردن فشارهای درونی و رسیدن به تعادل روانی و شخصیتی خود و مبارزان انقلابی سرزینش است.

دنقل برای بازگشتن روحیه عصیانگری، سرکشی و میهن‌پرستی خود، در بسیاری از سروده‌هایش به نوعی تناقض گویی و وارونگی دست می‌زند. او با فراخوانی شخصیت حام، پسر ناصلاح نوح (ع) که چهره‌ای منفی در متون اسلامی و اندیشه‌هایی گذشتگان است، در قصیده‌ای با عنوان «مقابلة خاصة مع ابن نوح» از مجموعه شعر اوراق الغرفة (۱)، سوار نشدن فرزند نوح بر کشتی نجات و عصیان دربرابر پدر را رفتاری مثبت و میهن‌پرستانه می‌داند.

«... جاء طوفانٌ نوحٌ / المدينه تغُرُّ شيئاً ... فشيئاً ... / جاء طوفانٌ نوحٌ / ما هم الجناء يفرُون نحو السفينه / اينما كث ... / كان شبابُ المدينه / يلجمون جوادَ المياه الجموج ... / عَلَّهُمْ ينفدونَ ... الوطن! / صاحَي سيدُ الفلكِ - قبل حلول السكينه:/

«انجٌ من بلِّ ... لم تعد فيه روح!» / قلت: / طوی لمن طعموا خبیه ... / فی الزمان الحسن / و أداروا له الظہر / يوم المحن! / ولنا المجد - نحن الذين وقفنا / (وقد طمس الله أسماءنا) / نتحدى الدمار ... / نأي الفرار ... / ونأي النزوح / كان قلبی الذي نسجته الجروح / كان قلبی الذي لعنته الشروح / يرقد - لأن - فوق بقايا المدينة / ورده من عطن / هادثاً ... / بعد أن قال «لا» للسفينه ... / وأحب الوطن!» (دنقل، ۱۹۸۷: ۳۹۶ - ۳۹۳)

(ترجمه: ... طوفان نوح آمد! / شهر کم کم غرق می‌شود... / طوفان نوح آمد / و این ترسویان اند که سوی کشتی نوح فرار می‌کنند / آن لحظه من بودم / و جوانان شهر / که بر مادیان چموش موج‌ها افسار می‌نهند ... / شاید بتوانند وطنشان را از غرق شدن نجات دهند / ناگاه ناخدای کشتی - پیش از آرامش، صدایم زد / خودت را از شهری که هیچ روحی در آن نیست، نجات بدء / گفتم: خوشابه حال آنکه ناشن را / در زمان فراوانی خورد / و پشت کردند به او / در زمان سختی! / و سربلندی از آن ماست که ایستادیم (و خداوند ناممان را پاک کرد) / و در مقابل ویرانگری خواهیم ایستاد / فرار نخواهیم کرد / و پناه نخواهیم گرفت / آنگاه دلم که زخم‌ها آن را باfte بودند / و قلبی که کالبدم بر آن لعنت فرستاده / بر بقایای شهر آرام خواهد گرفت / چون گلی بر آغل / آرام ... / بعد از آنکه به کشتی «نه» گفت / و به وطنش عشق ورزید!)

دنقل با اندیشه انقلابی و روحیه مبارزه جویی خود معتقد است که «سر نوح با غرق شدن، هلاک نشد، بلکه به آرامشی جاودان در میهن خود رسید که شاعر این روحیه پایداری و مقاومت و ماندن در وطن را می‌ستاید» (سلیمی و چقازردی، ۱۳۸۸: ۸۴) دنجل شدت عملکرد روانی خود را برای جبران عقده‌های اجتماعی در فراغوانی چهره‌های اسطوره‌ای مبارز حتی اگر چهره‌ای منفی باشند، به خوبی نشان می‌دهد. او با رویکردی عاطفی و نمادین و بهره‌مندی از تکنیک نقاب یا قناع عربی، طرح‌های زیادی از دردهای جامعه و عقده‌های روانی و اجتماعی خود و مردمان ستم دیده سرزمینش را با الگوهای متفاوت و متناقضی به تصویر می‌کشد. وی با درنظر گرفتن «شوری جبران» و اصل تضاد یونگ، رابطه‌ای تحلیلی میان انرژی روانی قدرتمند اسطوره‌ها و فعالیت‌های رفتاری قهرمانان امروزی و رابطه‌ای متقابل و متضاد با فضای سیاسی و اجتماعی و دنیای پیرامون معاصر خود برقرار می‌کند و تعادل و آرامشی در شخصیت خود به وجود می‌آورد. شاملو نیز به دنبال جبران انرژی روانی و حقارت‌های اجتماعی خود در جامعه خفغان‌زده دهه‌های سی و چهل، از اسطوره‌های وطنی نیز مانند آرش کمان‌گیر، اسفندیار، سیاوش، کاوه آهنگر، رستم تهمتن و غیره، برای رسیدن به اهداف اجتماعی و آرمانی و تقویت روحیه پایداری، وطن پرستی و دفاع از حقوق مردم، بهره‌فراوانی می‌برد. او در سروده‌ای با عنوان «یک مایه در دو مقام» از مجموعه شعر ملایح بی‌صله (مجموعه اشعار)، در دنیای معاصر به دنبال یک آتش نجات دهنده باشدت بالای اراده آهنین و تدبیری سازنده است که تیری از کمان قدرت و ایمان رها کند و یک ته در مقابل استبداد روزگار باشد.

«دلم کپک زده، آه/ که سطّری بنویسم از تنگی دل،/ همچون مهتاب زده‌ای از قبیله آرش بر چکاد
صخره‌ای/ زه جان کشیده تا بُنِ گوش/ به رها کردن فریاد آخرین ...» (شاملو، ۱۳۹۰: ۲۹۲)

شاملو نمودهای رفتاری کهن‌الگوی آرش را به عنوان نیرویی قوی تر بر می‌گزیند و باشدّت عملکرد روانی خود در برابر ناملایمات روزگار، به نیرویی ضعیف‌تر با همان شدت اثری روانی منتقل می‌نماید. او با باور به اصل تضاد یونگ و قانون بقای انرژی، در پی جبران عقده‌های روانی و وطن‌پرستانه خود و اسطوره‌های خلق شده خویش است؛ بنابراین، وی با اعتقاد به «تئوری جبران» و سازوکارهای دفاعی، برای برقراری تعادل و توازن انرژی روانی، به خلق اسطوره‌هایی نو با ماهیتی معنادار و پویا دست می‌زند و فریاد اعتراضی - انقلابی - که همانا فریاد رهایی انسان و صدای رسای خاموشان مبارز وطن‌پرست در دهه‌های سی و چهل است، سرمی‌دهد.

تشابه تاریخی که شاملو میان اسطوره‌های وطنی با وضعیت آشفته جامعه خود می‌یابد، باعث می‌شود به دنبال شخصیت‌های اسطوره‌ای بگردد که از میان مردم و هم‌مردم با مردم باشند. او در شعری با عنوان «بچه‌های اعماق» از مجموعه ترانه‌های کوچک غربت، کاوه آهنج را با ماهیت مفهومی و نمود رفتاری احیا کننده عدالت معرفی می‌نماید که آغازگر قیامی علیه بی‌عدالتی بیدادگران می‌شود و در فش اتحاد، آزادی، عدل و دادخواهی خود را به پا می‌دارد.

«بر جنگل‌های بی‌بهار می‌شکفند/ بر درختان بی‌ریشه میوه می‌آرند،/ بچه‌های اعماق/ بچه‌های اعماق/ با حنجره‌های خونین می‌خوانند و چون از پا در آمدند/ در فشی بلند به کف دارند/ کاوه‌های اعماق/ کاوه‌های اعماق.» (شاملو، ۱۳۸۵: ۲)

با توجه به نظریه‌های روان‌شناسی، گویا این حس عدالت‌خواهی و عقده روانی میهن‌پرستی، سالیان سال، از زمان تکوین (از بدو تولد) در روند زندگی یولوژیکی شاملو وجود دارد و اکنون در برابر تضادها و تناقض‌های جامعه آشفته روزگار خود، سر بازمی‌کند و با جهشی رو به آینده، شدت عملکرد روانی و اعتراضی خود را در هیئت مبارزه‌جویان انقلابی می‌بیند که برای عدالت‌خواهی و اتحاد، قدرت یافته‌اند. او با برقراری تعادل میان عناصر مختلف و متضاد اسطوره‌ای و برای جلوگیری از پریشانی روان و آشفتگی شخصیت، کمبودهای واقعی یا خیالی خود را متعادل می‌سازد و سعی می‌کند به سمت وحدت و یکپارچگی در شخصیت گرایش یابد؛ زیرا او می‌داند اصل تکامل یولوژیکی در روان، برپایه اصل تعادل روانی و حفظ نیروی حیاتی استوار است و باید متناسب با ناملایمات و تنش‌های موجود اجتماعی و حقارت‌های درونی، تعادل روانی خود را حفظ نماید.

شاملو، اسطوره اسفندیار و ماهیت مفهومی، انتزاعی و شهودی آن را نیز در نگاه مخاطب مورد احترام قرار می‌دهد و از او با نمادهای آسیب‌پذیری، جاودانگی و بی‌مرگی، تقدّس‌زادایی می‌کند. در سروده «سرود ابراهیم» از دفتر ابراهیم در آتش، شدّت انرژی روانی و میزان تأثیرپذیری خود را این‌گونه نشان می‌دهد: «... و شیرآهن کوه مردی از این‌گونه عاشق / میدانِ خونینِ سرنوشت / به پاشنه آشیل / در سرنوشت / رویین تنی / که رازِ مرگش / اندوه عشق و غمِ تنها بی بود / آه، اسفندیار معموم! / تورا آن به که چشم / فروپاشیده باشی!» (شاملو، ۱۳۹۸، الف: ۸۰)

یا در سروده شبانه (۲۴) از مجموعه دشنه در دیس: «یله / بر ناز کای چمن / رهاسده باشی ... / همچون حبابی ناپایدار / تصویر کاملِ گنبدِ آسمان باشی / و رویینه / به جادویی که اسفندیار / مسیرِ سوزانِ شهابی / خطِ رحیل به چشمت زند و در امن تر گنجِ گمان / به خیالِ سستِ یکی تلنگر / آبگینه عمرت / خاموش / درهم شکند». (شاملو، ۱۳۸۹: ۲۶-۲۷)

شاملو، برای جبران تمایلات و عواطف اجتماعی از دست رفته خود، انسان‌های بزرگ و مقدس رویین تنی را اسفندیار‌گونه به تصویر می‌کشد که برای رهایی از بند اسارت و نجات نوع بشر می‌کوشند و جان خود را در راه مبارزه برای آسایش انسان و رستگاری او از دست می‌دهند و پس از مرگشان نیز زندگی ابدی و جاودانه می‌یابند.

شاعر نوگرا معتقد است برای روند تکوین فیزیکی، تکامل روان و رشد شخصیت، باید در پی جبران بسیاری از ناهنجاری‌ها و حقارت‌هایی باشد که در جامعه نابه سامان روزگار خود با آن‌ها مواجه است. به نظر می‌رسد شاملو برای رسیدن به این هدف و دستیابی به تعادل روانی، با آوردن شخصیت‌های اسطوره‌ای قهرمان با انرژی روانی قدرتمند، به درستی به سمت نظریه «تئوری جبران» می‌رود و با خلق اسطوره‌های امروزی، آگاهانه به دنبال ازبین بردن یا کاهش ضعف‌ها، ناملایمی‌ها، ناملایمات و حقارت‌های درونی خود است. به همین دلیل، دچار تحول و نگرشی خاص در مواجهه با تشنهای اجتماعی روزگار خود می‌شود؛ بنابراین، وی با تولید انرژی بیشتر در برابر انرژی روانی عقده‌ها و ناملایمات، نمودهای رفتاری متعادل‌تری از خود نشان می‌دهد.

در مقایسه، امل دنفل نیز با یادآوری اسطوره‌های بزرگ و برجسته وطنی همچون اوزیرس^۱ و ازیرس^۲ و دریافت انرژی روانی قدرتمند آنان در قصیده‌ای با عنوان «العشاء الأخير» از مجموعه شعر البكاء بین یادی زرقاء

الیمامه، با بیانی رمزگونه از انسان‌های انقلابی، مبارز و بیدار سرزمین خود می‌خواهد که او زیرسوار، جامعه به خواب رفته و مرگ‌گرای عرب را در برابر ظلم و ستم حاکمان وقت، دوباره زنده کنند و رونق دهند.
 «... أنا «أوزوريس» صافحَتِ القمر / كُتُّ ضَيْفًا وَ مَضِيًّا فِي الْوَلِيمَه / حَيَّ أَجْلَسْتُ لِرَأْسِ الْمَائِدَه / وَاحَاطَ الْحَرَسُ
 الْأَسْوَدُ بِي / فَتَطَلَّعْتُ إِلَيْ وَجْهِ أَخِي / فَتَغَاضَيْتُ عَيْنَهُ ... مَرْتَعِدًا! / أنا «أوزوريس»، وَاسِيَّثُ الْقَمَر / وَتَصْفَحُ الْوَجْهَه / وَتَبَأْثُ بِمَا
 كَانَ وَسُوفَ يَكُونُ؟» (دنقل، ۱۹۸۷: ۱۷۶-۱۷۵)

(ترجمه: من او زیرس هستم، با ماه دست دادم / در مهمانی هم مهمان بودم و هم میزبان / هنگامی که بالای سفره نشستم / و سریازان سیاه مرا احاطه کردند / به صورت برادرم چشم دوختم / چشمش را در حالی که مضطرب بود، برگرداند! من او زیرس هستم، به ماه دلداری دادم / و به چهره‌ها با دقت نگاه کردم / و از گذشته خبر دادم و در آینده چه اتفاقی خواهد افتاد؟)

دنقل برای نشان‌دادن عقده‌های اجتماعی خود که ناشی از تمایلات و عواطف انسانی- اجتماعی است، «خود و انسان‌های بیدار معاصر را او زیریسی معرفی می‌کند که حاضر به فداکردن جان هستند، به این امید که جامعه عربی احیاء شود و دوباره شکوه و رونق خود را به دست آورد. زندگی دوباره او زیرس منوط به یاری و وفاداری کسانی مانند ایزیس است که سعی می‌کند اعضای قوم خود را که زیر پای غاصبان لگدمال شده است، جمع کنند و به آن جانی دوباره بخشند.» (فتحی دهکردی و قوامی، ۱۳۹۰: ۹۲)

دنقل، جبران این همه عقده و حقارت را در آفرینش اسطوره‌هایی می‌بیند که همواره برای نجات سرزمینش، جان می‌دهند؛ دوباره زنده می‌شوند و جاودانگی می‌یابند. وی نمودهای رفتاری و کنش‌های روانی او زیرس و ایزیس را به عنوان نیرویی قوی تر بر می‌گزیند و با شدت عملکرد رفتاری خود در برابر ناملایمات روزگار، به نیرویی ضعیف تر (اسطوره‌های قهرمان خلق شده امروزی) با همان شدت انرژی روانی منتقل می‌نماید. او با باور به اصل بقای انرژی و نظریه «تئوری جبران»، در پی جبران عقده‌های اجتماعی و وطن‌پرستانه خود و هم نسلان مبارز و عصیانگر خویش است؛ بنابراین، او با اعتقاد به سازوکارهای دفاعی، برای برقراری تعادل انرژی روانی، به خلق اسطوره‌هایی نو با ماهیتی مفهومی دست می‌زند.

شاعر عصیانگر معاصر مصری، با رویکردی نمادین، نقش‌های زیادی از دردها و رنج‌های جامعه و مردمان سرزمینش را با الگوهای متفاوت و متناقض انقلابی و مبارزه جویانه که نشان از مقاومت و پایداری دارد، به تصویر می‌کشد و رابطه‌ای متقابل با فضای سیاسی - اجتماعی و دنیای پیرامون خود برقرار می‌نماید. گویا این شاعر نواندیش، می‌داند برای رسیدن به کمال و ترقی و تعادل روانی، به جبران کمبودها و حقارت‌ها نیازمند است؛ زیرا در صدد است با جبران بسیاری از حقارت‌ها درونی و عقده‌های اجتماعی خود، به تعادل و پویایی روان دست یابد.

در مقایسه‌ای تطبیقی و روان‌شناسی می‌توان گفت که هدف شاملو و دنقل از آوردن اسطوره‌های مفهومی، انتزاعی و رمزگرای نشان‌دادن روحیه انقلابی، اعتراض‌آمیز و وطن‌پرستی در جهان پرآشوب پیرامونشان و جبران حقارت‌های اجتماعی و عقده‌های روانی خود و هم‌ناسلان مبارزشان است که گویا با روی‌آوری به اصل تضاد، اصل بقای انرژی و نظریه «ثوری جبران» یونگ، سعی دارند دربرابر تقابل‌ها و تضادهای مختلف اجتماعی، به تدریج و در روند زندگی، راه کمال و ترقی را پیمایند. درنتیجه، آنان از همان ابتدای شروع تکوین (از بدو تولد)، به اصل یولوژیکی در روان و اصل تعادل روانی اهمیت می‌دهند و برای جبران و ازین‌بردن حقارت‌ها، ناملایمات، عقده‌ها و احساس‌های واپس‌زده و فراموش‌شده درونی و اجتماعی خود، به دنبال سازوکارهایی دفاعی هستند.

۳. نتیجه‌گیری

احمد شاملو و امل دنقل، با بهره‌مندی از شخصیت‌های اسطوره‌ای وطنی و غیر وطنی و انعکاس فرهنگ گذشته در آثار خود، علاوه بر نشان‌دادن وجه درونی و بینش وسیع خویش درباره جهان هستی، زندگی آرمانی و آفرینش انسان، توanstند براساس «ثوری جبران» یونگ و نظریه‌های فیزیکی‌انرژی روان، با دریافت انرژی یا نیروی یولوژیک قدرتمند موجود در اسطوره‌ها، اسطوره‌های نو و پویایی را با ویژگی انسان‌های کامل و قهرمانانی انقلابی، سرکش، مبارز، وطن‌پرست و از جان گذشته، خلق نمایند و میزان تأثیرپذیری روانی و جبران عقده‌های روانی و حقارت‌های اجتماعی خود را در ژرف‌ترین لایه‌های معنادار مفاهیم انتزاعی و رمزگرای اسطوره‌ها، به خوبی نشان دهند.

این دو شاعر مبارز و معهده، با اشاره به اصل‌های مهم رشد و شکوفایی شخصیت، خود را دربرابر گرایش‌های مختلف و متضاد رفواری جامعه، دچار کشمکش و فشار روانی می‌بینند و خویشتن را وادر می‌سازند که برای ازین‌بردن آن تقابل‌ها و تضادهای اجتماعی، به فعالیت بیشتری پردازند؛ درنتیجه با دریافت انرژی قدرتمند اسطوره‌های کهن (انرژی قوی نهفته و ثابت در اسطوره‌ها) و آفرینش اسطوره‌های نو، نه تنها شدت عملکرد خود را دربرابر تنش‌ها و کشمکش‌های اجتماعی نشان می‌دهند، بلکه به سوی ترقی و کمال و تکوین یولوژیکی نیز پیش می‌روند.

درواقع، هم انرژی روانی قدرتمند اسطوره‌ها را به اسطوره‌های نو منتقل می‌کنند و هم شدت تأثیرپذیری خود را از انرژی روانی اسطوره‌ها به عنوان پدیدآور دربرابر جامعه پرتنش روزگار خویش نشان می‌دهند. آنان همانند دیگر شاعران انقلابی و مبارز، سعی می‌کنند برای بیداری، آگاهی‌بخشیدن و پویایی جامعه آشفته و همچنین اقتدار و جاودانگی اسطوره‌های قهرمان خلق‌شده خود، چهره‌های اسطوره‌ای می‌هین پرستانه

کهن (مثبت و منفی) با نمودهای رفتاری مبارزه جویی، نجات بخشی، از خود گذشتگی و میهن پرستی را برگزینند.

گویا این دو شاعر نوآندیش و اسطوره‌گرای معاصر، در نظر دارند با گرینش این چهره‌های اسطوره‌ای، ماهیت مینوی و قدسی اسطوره‌های کهن را به جهان مادی پیوند زنند و با ایجاد پیوندی نقابین میان سرشت خود و جامعه پرتلاطم معاصر، این امکان را برای خود فراهم آورند که رابطه‌ای متقابل و متضاد با دنیای پیرامون خود برقرار نمایند. گویا این دو شاعر اسطوره‌گرا و عصیانگر، با اعتقاد به نظریه‌های فیزیکی در انرژی روان، در بی جبران بسیاری از عقده‌های درونی و روانی خود و تثیت و جاودانه نمودن انرژی روانی در اسطوره‌های پویا و معنادار خلق‌شده خویش هستند.

۴. پی‌نوشت‌ها

- (۱) از ظریغ‌گموند فروید، لیبیدو (زیست‌مایه) عاملی غریزی و انرژی روانی – جنسی است. منبع آن اروس یعنی مجموع غراییز زندگی است. لیبیدو با مرگ می‌جنگد و سعی می‌کند انسان را در هر زمینه به پیروزی برساند. این نیرو را شهوت نیز می‌نامند. لیبیدو بیش از هرچیز معنای جنسی دارد. (ساعتچی، ۱۳۹۳: ۲۴۱)
- (۲) عقده یعنی «گروهی از احساس‌ها، خاطره‌ها، اندیشه‌ها، عاطفه‌ها و غیره در پیرامون مرکزی گرد آیند و با آن منظومه‌ای را تشکیل دهند که این منظومه، عقده^۱ نامیده می‌شود.» (سیاسی، ۱۳۹۷: ۵۴)
- (۳) نگرش برون‌گرا از بیرون برانگیخته می‌شود و با عوامل بیرونی هدایت می‌شود.
- (۴) درون‌گرا از درون برانگیخته می‌شود و با عوامل درونی و ذهنی رهنمایی می‌شود.
- (۵) پرسونا برگرفته از واژه پرسونای لاتینی است که به نقاب بازیگران پانتومیم اتروسکی اطلاق می‌شد و «درباره‌نمایش‌های تئاتر به کار می‌رفت و اشاره به صورتکی دارد که بازیگران هنگام اجرای نقش به چهره می‌زدند. یونگ، کهن‌الگوی نقاب را متادف نوعی ماسک می‌داند که ما انسان‌ها برای پنهان کردن خصلت‌های واقعی مان استفاده می‌کنیم.» (بیلسکر، ۱۳۸۸: ۶۸)

منابع

- باقي‌نژاد، عباس (۱۳۸۷). انسان‌گرایی در شعر شاملو. ارومیه: دانشگاه آزاد اسلامی.
- بیلسکر، ریچارد (۱۳۸۸). انکشافه یونگ. ترجمه حسین پاینده. چاپ سوم. تهران: آشیان.
- دنقل، امل (۱۹۸۷). الأعمال الشعرية الكمالية. الطبعة الثالثة. القاهرة: مكتبة مدبولي.
- ساعتچی، محمود (۱۳۹۳). فرهنگ روان‌شناسی. چاپ اول. تهران: معین.
- سلیمی، علی؛ چقازردی، اکرم (۱۳۸۸). نمادهای پایداری در شعر معاصر (مطالعه مورد پژوهش: امل دنقل). نشریه ادبیات پایداری دانشگاه شهید چمران کرمان، ۱(۱)، ۷۱-۸۸.
- سیاسی، علی‌اکبر (۱۳۹۷). نظریه‌های شخصیت یا مکاتب روان‌شناسی. چاپ هفدهم. تهران: دانشگاه تهران.

- شاملو، احمد (۱۳۸۵). ترانه‌های کوچک غربت (مجموعه شعر ۱۳۵۹-۱۳۵۶). تهران: نگاه.
- شاملو، احمد (۱۳۸۹). دشنه در دیس. چاپ هشتم. تهران: مروارید.
- شاملو، احمد (۱۳۹۰). گرینه اشعار. چاپ چهاردهم. تهران: مروارید.
- شاملو، احمد (۱۳۹۸ الف). ابراهیم در آتش. چاپ سیزدهم. تهران: نگاه.
- شاملو، احمد (۱۳۹۸ ب). باغ آینه. چاپ هفدهم. تهران: مروارید.
- شاملو، سعید (۱۳۹۷). مکتب‌ها و نظریه‌ها در روان‌شناسی شخصیت. چاپ دوازدهم. تهران: رشد.
- شولتر، دو آن؛ آلن شولتر، سیدنی (۱۳۹۸). نظریه‌های شخصیت (ویراست دهم ۲۰۱۳). ترجمه: یحیی سید محمدی. چاپ چهل و سوم. تهران: ویرایش.
- فتحی دهکردی، صادق؛ قوامی، زیلا (۱۳۹۰). تحلیل و نقد نمادپردازی دینی در دیوان امل دنفل. پژوهش‌نامه نقد ادب عربی. ۶۰(۶)، ۹۵-۷۷.
- مساوی، عبدالسلام (۱۹۹۴). *البیات الدالله فی شعر امل دنفل: دراسة*. دمشق: اتحاد الكتاب العرب.
- مورنو، آنتونیو (۱۳۹۴). یونگ، خدایان و انسان مدرن. ترجمه: داریوش مهرجویی. چاپ دهم. تهران: مرکز.
- هالیدی، دیوید؛ رزینیک، رابرت؛ واکر، جول (۲۰۱۴). مبانی فنیک هالیدی - ویرایش دهم. ترجمه: نعمت‌الله گلستانیان و محمود بهار. جلد اول - مکانیک. تهران: مبتکران.
- یونگ، کارل گوستاو (۱۳۹۵). روان‌شناسی خمیر ناخودآگاه. ترجمه: محمدعلی امیری. تهران: علمی و فرهنگی.

References

- Almosavi, A. (1994). *Al-Baniyat Al-Dalla fi ser Amal Danqul: Derasah*. Damascus: Ittihad Al-Ketab Al-Arab (In Persian).
- Baghinezhad, A. (2008). *Ensangarayi dar Ser-e Shamlu*. Orumiye: Danesgah-e Azad-e Eslami (In Persian).
- Bilsker, R. (2008). *Andishe Jung*. translated by Hossein Payandeh, third edition, Tehran: Ashian (In Persian).
- Danqul, A. (1987). *Al-A'mal Alsheriye Al-Kamelah*. 3rd ed. Cairo: Madbuli (In Persian).
- Fathi Dehkordi, S. & Qavami, Zh. (2011). Tahlil va naghd-e namadpardaziy-e dini dar divan-e Amall Danqul. *Pazhouheshnameye Naghd va Adab-e Arabi*, 2 (60/6), 77-95 (In Persian).
- Halliday, D. & Resnick, R. & Vaker, J. (2014), *Fundamentals of Physics*. Translated by Nematollah Golestanian and Mahmoud Bahar, Vol, 1th, Tehran: Mobbakeran (In Persian).
- Jung, C. G. (1912). *Ravanshenasiy-e zamir-e naxod'agah (Psychology of the Unconscious)*. Tr. By Mohammad Ali Amiri. Tehran: Elmi va Farhangi (In Persian).
- Moreno, A. (2015). *Jung, Gods, Modern Man*, Translated by Darioush Mehrjooyi, 10th, Tehran: Markaz (In Persian).
- Sa'atchi, M. (2014). *Farhang-e Ravanshenasi*. 1st ed. Tehran: Mo'een (In Persian).
- Saisi, A. A. (2017). *Personality theories or schools of Psychology*, 17th edition, Tehran:

- Tehran University Publications Institute (In Persian).
- Salimee, A. & Choqazardi, A. (2009). Namadhay-e Paydari dar Ser-e Mo'aser (Motale'ey-e Mored-e Pazhesh: Emel Danqol). *Nashriey-e Adabiyat-e Paydari. Daneshgah-e Shahid Chamran-e Kerman*. 1 (1), 71-88 (In Persian).
- Shamlou, A. (1385). *Taranehay-e Kuchak-e Qorbat (Majmu'e Ser 1356-1359)*. Tehran: Negah (In Persian).
- Shamlou, A. (2010). *Deshne dar Dis*. 8th ed. Tehran: Morvarid (In Persian).
- Shamlou, A. (2011). Goziney-e Asar. 14th ed. Tehran: Morvarid (In Persian).
- Shamlou, A. (2019 a). *Ebrahim dar Atas*. 13th ed. Tehran: Negah (In Persian).
- Shamlou, A. (2010 b). *Baq-e Ayene*. 17th ed. Tehran: Morvarid (In Persian).
- Shamlou, S. (2018). *Schools and Theories of Personality Psychology*. 12th, Tehran: Roshd (In Persian).
- Shultz, D. & Ellen Shultz, S. (2018). *Theories of Personality*. 43th, Tehran: Virayesh (In Persian).

